

File Number: 6004-8 (35)

# **EMPLOYMENT OPPORTUNITY**

Competition: # DUN 17-005

Open to:

This Category I position is open to all interested parties.

# **Aquatic Supervisor**

\* \* \* \* \* \*

Non-Public Funds
Personnel Support Programs
17 Wing Detachment Dundurn
Temporary Full-time Position
(The Anticipated term of this position is 24 April 2017 – 09 September 2017)

#### Who We Are:

CFMWS is committed to enhancing the morale and welfare of the military community, ultimately contributing to the operational readiness and effectiveness of the Canadian Armed Forces (CAF). We pride ourselves on being part of the Defence Team. For more information on who we are, please visit us at <a href="https://www.cfmws.com">www.cfmws.com</a>.

#### **Job Summary:**

Under the supervision of the Deputy Manager PSP, the Aquatic Supervisor assists with the planning, organizing, and coordinating of the delivery of Detachment Dundurn aquatic programs. He/she monitors, evaluates, and recommends improvements to Detachment Dundurn aquatic programs. He/she supervises and instructs aquatic training sessions.

# **Qualifications:**

- College diploma or certificate in Physical Sciences, or a related field AND some years of experience in aquatics or a related field.
- OR
- High school diploma AND some experience in a related field.
- OR
- An acceptable combination of education, training, and experience will also be considered.
- AND
- Current CPR and Basic First Aid qualifications
- Current National Lifeguard Service Certificate (NLS) qualifications
- Current Red Cross Instructor/Lifesaving Society Advanced Instructor
- Current Red Cross/Lifesaving Society Instructor Trainer (Asset)

Language requirement: English Mandatory

## **Experience Requirements:**

- in evaluating, planning, organizing and coordinating the delivery of aquatic programs
- in preparing and conducting physical aquatic programs
- in instructing aquatic training sessions
- in applying policies, procedures and regulations
- in supervising employees

Posted / Affiché le : 21 March 2017 / 21 Mars 2017 Expires / Date de clôture : 29 March 2017 / 29 Mars 2017



 in using software for word processing, spreadsheets, presentations, databases, e-mail, and Internet browsing

## **Benefits Available:**

Competitive Benefits including group benefits such as LTD, Group Life insurance, Dental and Health insurances, Defined Benefit Pension Plan & Savings plans (TFSA, RRSPs), Educational Assistance, Accessible facilities on base (i.e. Fitness facility, Swimming pool, etc), Canex Privileges

**Salary:** \$16.09/hr - \$19.69/hr

# Security:

- Reliability Status
- This process includes a police records check for service with the vulnerable sector.

NPF employees must demonstrate the following shared competencies: client service, organizational knowledge, communication, innovation, teamwork and leadership.

Employment Equity: NPF is strongly committed to building a skilled and diverse workforce reflective of Canadian society. Therefore we promote employment equity and encourage candidates to voluntarily self-identify on their application if they are members of a designated group (i.e. a woman, an Aboriginal person, a person with a disability or a visible minority).

Posting Date: 22 March 2017

**Application Deadline:** 23:59 hrs Pacific Time on 29 March 2017

# **Application Submission:**

Submit resume to NPF HR Office quoting competition # DUN17-005. Email: npfhrmoosejaw@cfmws.com or online: www.cfmws.com.

We thank all applicants in advance for their interest in this position, however, only those selected for an interview will be contacted.



# **OFFRE D'EMPLOI**

Nº de concours: DUN 17-005

#### Ouvert à :

Toutes les personnes intéressées peuvent postuler ce poste de catégorie I.

\* \* \* \* \* \*

# Surveillante ou surveillant des programmes aquatiques

Fonds Non Publics
Programmes de Soutien de Personnel
17e Escadre Détachement Dundurn
Poste à temps plein temporaire
(Le terme an anticipé de cette position est le 24 Avril 2017 – 09 Septembre 2017)

## Qui nous sommes:

Les SBMFC s'emploient à rehausser le moral et le bien-être de la communauté militaire et contribuent ainsi à l'état de préparation et à l'efficacité opérationnelle des Forces armées canadiennes. Nous sommes fiers de faire partie de l'Équipe de la défense. Pour de plus amples renseignements à notre sujet, visitez le www.sbmfc.com.

# Résumé de l'emploi :

Sous la surveillance du du gestionnaire adjoint des Programmes de soutien du personnel la ou le titulaire du poste participe à la planification, l'organisation et la coordination de la prestation des programmes aquatiques de la Détachement Dundurn. Elle ou il surveille les programmes aquatiques de la Détachement Dundurn, les évalue et en recommande des améliorations. De plus, elle ou il surveille et donne les séances d'entraînement en milieu aquatique.

#### **Qualification:**

- Diplôme ou certificat collégial en sciences physiques ou dans un domaine connexe ET quelques années d'expérience des programmes aquatiques ou dans un domaine connexe.
- OU
- Diplôme d'études secondaires ET de l'expérience dans un domaine connexe.
- OU
- Une combinaison acceptable d'études, de formation et d'expérience sera aussi considérée.
- ET
- Certificats valides de RCR et de secourisme élémentaire
- Certificat valide de Sauveteur national
- Certificat valide de Moniteur de la Croix-Rouge/Moniteur avancé de la Société de sauvetage
- Certificat valide de Formateur de moniteurs de la Société de sauvetage/de la Croix-Rouge (atout)

Exigences linguistiques: Anglais ou français obligatoire



# **Expérience requise:**

- de l'évaluation, de la planification, de l'organisation et de la coordination de la prestation de programmes aquatiques
- de la préparation et de l'exécution de programmes d'entraînement en milieu aquatique
- de l'enseignement de séances d'entraînement en milieu aquatique
- de l'application de politiques, de procédures et de règlements
- de la surveillance d'employés
- de l'utilisation de logiciels de traitement de texte, de tableur, de présentation, de base de données, de courriel et de navigation dans Internet

#### **Avantages offerts:**

Avantages sociaux concurrentiels, notamment, assurance-vie de base, garantie soins médicaux, garantie soins dentaires, rente d'invalidité de longue durée (ILD), régime de retraite et régime d'épargne (CELI, REER), aide financière pour les études, installations accessibles dans la base (c'est-à-dire installations de conditionnement physique, piscine, etc.), privilèges liés à CANEX

**Rémunération**: 16,09\$/h – 19,69\$/h

# Exigences liées à la sécurité :

- Cote de fiabilité
- Ce processus comporte la vérification de l'existence d'un casier judiciaire pour les services offerts à des personnes vulnérables.

Les employés des FNP doivent mettre en évidence les compétences partagées suivantes : service à la clientèle, connaissance de l'organisation, communication, innovation, travail d'équipe et leadership.

Équité en matière d'emploi : Les FNP tiennent à constituer un effectif qualifié et diversifié qui représente la société canadienne. Ils favorisent donc l'équité en matière d'emploi et encouragent les candidats à s'auto-identifier dans leur demande d'emploi à titre de membre d'un groupe désigné (c'est-à-dire les femmes, les autochtones, les personnes handicapées et les minorités visibles).

Date d'affichage: 22 Mars 2017

**Échéance**: 29 Mars 2017 à 23 h 59, heure normale du Pacifique

Présentation de la candidature : Veuillez soumettre votre CV au bureau des ressources humaines des FNP, en indiquant le numéro de concours DUN 17-005 par courriel à npfhrmoosejaw@aspfc.com ou en ligne à www.sbmfc.com.

Nous remercions à l'avance toutes les candidates et tous les candidats de leur intérêt, mais seules les personnes sélectionnées seront convoquées à une entrevue.